KINH ÑAÏI BAÛO TÍCH

**QUYEÅN 72**

*Haùn dòch: Ñôøi Baéc Teà, Tam taïng Phaùp sö Na-lieân-ñeà-da-xaù.*

**Phaùp hoäi 16: BOÀ-TAÙT THAÁY THAÄT (Phaàn 12)**

**Phaåm 24: NGOAÏI ÑAÏO GIAÙ-LA-CA-BA-LÔÏI-BAØ-LA-XAØ-CA**

Baáy giôø coù taùm ngaøn ngöôøi ngoaïi ñaïo Giaù-la-ca-ba-lôïi-baø-la-xaø-ca thaáy caùc chuùng A-tu-la, Ca-laâu-la, Long nöõ vaø chö Long, Cöu-baøn-traø, Caøn-thaùt-baø, Daï-xoa, Khaån-na- la, Ma-haàu-la-giaø, chuùng trôøi Khoâng haønh, Töù Thieân vöông, Tam thaäp tam, Daï-ma, Ðaâu- suaát-ñaø, Hoùa laïc, Tha hoùa töï taïi, Quang aâm, Bieán tònh, Quaûng quaû, Tònh cö cuùng döôøng Theá Toân vaø nghe tieáng taùn thaùn, hoï sinh loøng hy höõu. Hoï nghe phaùp moân aáy, phaùp maø hoï chöa heà ñöôïc nghe, hoï sinh taâm nieäm nghi ngôø, töø choã ngoài ñöùng daäy baïch hoûi Ðöùc Phaät:

–Thöa Cuø-ñaøm! Chuùng con nghe phaùp maø töø tröôùc chöa ñöôïc nghe. Nghe xong, chuùng con khoâng thích Giaù-la-ca-ba-lôïi-baø-la-xaø-ca ngoaïi ñaïo, cuõng chaúng thích taïi gia. ÔÛ nôi phaùp naøy, chuùng con laïi suy tö hoà nghi chaúng kính tin, do vì töø tröôùc chöa heà ñöôïc nghe. Chuùng con ôû choã Sa-moân Cuø-ñaøm cuõng coù nhaân duyeân. Vì sao? Do Cuø-ñaøm bieán hoùa thaàn thoâng nhö vaäy, chuùng con ñöôïc thaáy chö Thieân ñöôïc thaân vi dieäu vaø thaáy ñaïi chuùng quy phuïc Cuø-ñaøm raát ñoâng, neân bieát vì Cuø-ñaøm raát kheùo thuyeát phaùp. Do ñoù vôùi Cuø-ñaøm chuùng con coù chuùt loøng tin. Cuø-ñaøm laïi vì chuùng trôøi Quaûng quaû noùi phaùp raèng: “Taát caû phaùp laø Nhö Lai.” Nôi phaùp thuyeát aáy chuùng con raát nghi löï: Theá naøo taát caû phaùp goïi laø Nhö Lai?

Chuùng con vôùi Cuø-ñaøm sinh loøng tin nhö vaày: Chæ coù Cuø-ñaøm bieát ñöôïc yù chuùng con nhö vaäy nhö vaäy. Xin Cuø-ñaøm vì chuùng con maø giaûi noùi cho chuùng con hieåu nghóa cuûa phaùp ngöõ aáy haàu ñöôïc lìa löôùi nghi.

Ðöùc Theá Toân baûo:

–Nay Phaät hoûi laïi caùc oâng, tuøy yù caùc oâng ñaùp. Chuùng ngoaïi ñaïo thöa:

–Laønh thay, Cuø-ñaøm! Ngaøi coù hoûi chuùng con xin noùi. Ðöùc Theá Toân hoûi:

–Caùc oâng coù bieát theá naøo thai nhaäp buïng meï chaêng? Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Trong luaän cuûa phaùi con coù noùi ba thöù nhaân duyeân hoøa hôïp thai nhaäp buïng meï. Ðoù laø cha meï gaàn nhau sinh tham nhieãm nghó ñeán söï duïc, do nghó maø haønh duïc neân thai nhaäp maø thaønh thai.

Ðöùc Phaät noùi:

–Naøy caùc oâng! YÙ caùc oâng theá naøo, luùc cha meï nghó töôûng, tham nhieãm aáy coù phaûi tuø nôi taâm meï maø phaùt khôûi chaêng?

Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm, khoâng phaûi!

Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Coù phaûi töø meï nghó töôûng sinh khôûi chaêng? Ngoaïi ñaïo noùi:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm, khoâng phaûi! Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Coù phaûi töø nôi taâm cha phaùt khôûi chaêng? Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm, khoâng phaûi! Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Coù phaûi töø cha nghó töôûng sinh khôûi chaêng? Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm, khoâng phaûi! Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Tham duïc aáy cuûa cha coù vaøo buïng meï khoâng? Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm, khoâng! Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, taâm ngöôøi cha coù vaøo buïng meï chaêng? Ngoaïi ñaïo noùi:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm, khoâng! Ðöùc Phaät noùi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, söï phaân bieät cuûa cha coù vaøo buïng meï chaêng? Ngoaïi ñaïo noùi:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm, khoâng! Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, thai aáy coù phaûi töø thaân trôøi cheát roài xuoáng vaøo buïng meï khoâng?

Ngoaïi ñaïo noùi:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Chuùng con chaúng bieát ñöôïc. Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, thai aáy coù phaûi töø thaân ñòa nguïc cheát roài ñeán vaøo buïng meï khoâng?

Ngoaïi ñaïo noùi:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Chuùng con chaúng bieát ñöôïc. Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, thai aáy coù phaûi töø suùc sinh cheát roài ñeán vaøo buïng meï khoâng?

Ngoaïi ñaïo noùi:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Chuùng con chaúng bieát ñöôïc. Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, thai aáy coù phaûi töø ngaï quyû cheát roài ñeán vaøo buïng meï khoâng?

Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Chuùng con chaúng bieát ñöôïc. Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, thai aáy coù phaûi töø thaân A-tu-la cheát roài ñeán vaøo buïng meï khoâng?

Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Chuùng con chaúng bieát ñöôïc. Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, thai aáy coù phaûi laø phi saéc ñeán vaøo buïng meï khoâng?

Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Chuùng con chaúng bieát ñöôïc. Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, thai aáy coù phaûi laø saéc ñeán vaøo buïng meï khoâng? Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Chuùng con chaúng bieát ñöôïc. Ðöùc Phaät hoûi:

–Naøy caùc oâng! Caùc oâng nghó sao, thai aáy coù phaûi laø thoï, töôûng, haønh vaø thöùc ñeán vaøo buïng meï khoâng?

Ngoaïi ñaïo thöa:

–Thöa Ðöùc Cuø-ñaøm! Chuùng con chaúng bieát ñöôïc. Ðöùc Theá Toân baûo chuùng ngoaïi ñaïo:

–Naøy caùc oâng! Phaùp aáy thaäm thaâm tòch dieät vi dieäu khoù löôøng, khoù hieån thò ñöôïc, chaúng phaûi caûnh giôùi tö löông, chaúng phaûi laø ñieàu caùc oâng bieát ñöôïc. Caùc phaùi ngoaïi ñaïo dò kieán dò nhaãn, öa muoán dò chuûng. Nôi phaùp chaúng chaân chaùnh thì tinh taán tu haønh, nôi trong dò kieán thì quyeát ñònh höôùng ñeán.

Naøy caùc oâng! Neáu coù thieän nam, thieän nöõ gaëp ñöôïc Thieän tri thöùc thì ôû trong phaùp thaäm thaâm sinh ñöôïc maét saùng toû. Ví nhö coù ngöôøi ñau maét loøa toái gaëp ñöôïc löông y chöõa laønh, hoï do nôi maét laønh saùng aáy maø hieän ñôøi ñöôïc thaáy nhöõng hình saéc töø tröôùc chöa heà thaáy. Cuõng vaäy, naøy caùc oâng! Neáu coù thieän nam, thieän nöõ chaúng coù ñuû caùc caên tín...*,* hoï gaëp Thieän tri thöùc neân tueä nhaõn ñöôïc thanh tònh, do Tueä nhaõn neân thaáy ñöôïc thaâm phaùp.

Haøng ngoaïi ñaïo caùc oâng töø thuôû xa xöa bò taø luaän löøa doái maø sinh nhöõng kieán chaáp sai leäch, ôû nôi phi phaùp laïi cho laø thieän phaùp, nôi chaúng giaûi thoaùt laïi cho laø giaûi thoaùt, nôi chaúng xuaát theá laïi cho laø xuaát theá.

Thaày caùc oâng töï hö hoûng laïi laøm caùc oâng hö hoûng. Nhö coù ngöôøi muø baûo ngöôøi muø khaùc raèng: Ta daãn anh ñi. Ngöôøi coù trí neân bieát hai ngöôøi muø aáy chaéc seõ truïy laïc nôi phi ñaïo maø bò khoå.

Coù Sa-moân, coù Baø-la-moân thaät chaúng phaûi Ðaïo sö maø töï xöng Ðaïo sö, thieät chaúng phaûi Chaùnh giaùc maø töï xöng Chaùnh giaùc, thieät chaúng bieát ñaïo xuaát theá maø töï xöng laø bieát, thaät chaúng thaáy ñaïo xuaát theá maø töï xöng laø thaáy, thaät chaúng bieát choã caïn qua maø töï xöng laø bieát, thaät chaúng phaûi giaùo sö maø töï xöng laø giaùo sö, ñieàu hoï daïy baûo laø taø giaùo, töï thaân chaúng chaùnh giaùc nhöng ñem daïy cho ngöôøi ñieàu taø giaùc; thieät chaúng giaûi thoaùt xuaát ly maø noùi ta coù theå giaûi thoaùt, lôøi daïy veà xuaát ly cuûa hoï chæ laø taø xuaát; thaät chaúng bieát ñaïo maø noùi ta ñaõ bieát ñaïo, lôøi hoï daïy ñeàu laø taø ñaïo; thaät chaúng bieát choã caïn qua maø noùi ta ñaõ bieát, lôøi hoï daïy veà ñoä thoaùt ngöôïc laïi khieán ngöôøi caøng khoán khoå.

Naøy caùc oâng! Ví nhö keû chaên boø chaúng bieát choã caïn luøa baày boø xuoáng nöôùc, ñöa ñeán choã nöôùc saâu giöõa doøng bò khoán khoâng ai cöùu hoä. Vì sao? Ðoù laø do keû chaên boø

chaúng bieát choã nöôùc caïn.

Cuõng vaäy, haøng ngoaïi ñaïo caùc oâng chaúng phaûi Ðaïo sö maø töôûng mình laø Ðaïo sö, ngöôøi ñöôïc ñoä trôû laïi bò khoán khoå.

Naøy caùc oâng! Phaät laø Ðaïo Sö thaät coù khaû naêng hoùa ñaïo, ngöôøi ñöôïc hoùa ñoä ñeàu ñöôïc ñoä moät caùch chaân chaùnh. Phaät laø Chaùnh giaùc lôøi noùi chaúng hö doái, cho neân ngöôøi ñöôïc Phaät giaùc ngoä ñeàu ñöôïc giaùc ngoä moät caùch chaân chaùnh. Phaät laø naêng xuaát lôøi noùi chaúng hö doái, neân ngöôøi ñöôïc daïy xuaát ly thì ñöôïc xuaát ly moät caùch chaân chaùnh. Phaät thaáy ñaïo laïi coù theå daïy cho ngöôøi khaùc, ñaïo loä maø Phaät ñaõ höôùng daãn cho hoï laø ñaïo loä chaân chaùnh. Phaät bieát choã caïn, lôøi noùi chaúng hö doái, cho neân ngöôøi ñöôïc Phaät ñoä thì ñöôïc chaùnh ñoä. Phaät bieát phaùp giaùo hoùa cho neân coù theå giaùo hoùa ngöôøi khaùc. Phaät bieát Phaät phaùp cho neân coù theå giaùc ngoä ngöôøi khaùc. Phaät bieát phaùp xuaát ly khieán ngöôøi ñöôïc xuaát ly. Do Phaät chaùnh kieán neân coù theå chæ baûo ngöôøi moät caùch chaân chaùnh. Phaät bieát choã ñoä qua ñöôïc neân coù theå ñoä ngöôøi, ngöôøi ñöôïc daét qua ñeàu ñöôïc ñöôøng toát.

Ngoaïi ñaïo caùc oâng, ngöôøi öa giaûi thoaùt, Phaät laø Ðaïo Sö nay ôû tröôùc caùc oâng ñaây, caùc oâng neân ñeán. Phaät ñaõ chaân chaùnh giaùc ngoä, hieåu roõ phaùp xuaát ly, kheùo thaáy ñaïo xuaát ly, coù theå laøm choã caïn qua.

Caùc oâng nhaát taâm laéng nghe kyõ, kheùo suy nghó, taát caû ñeàu sinh öa muoán chaùnh nieäm hieän tieàn, taâm phaûi chuyeân chuù khôûi sieâng naêng tinh taán, vì chöa chöùng phaùp khieán ñöôïc chöùng, vì chöa ñeán ñöôïc phaùp khieán ñeán ñöôïc, vì xöa chöa haønh ñaïo khieán tieán haønh, vì xöa chöa ñeán choã khieán ñeán choã, vì chöa phuïc ma khieán haøng phuïc, vì xöa chöa tìm baïn khieán caàu baïn löõ, vì chöa ñöôïc phaùp phöông tieän khieán ñöôïc phaùp phöông tieän.

Naøy caùc oâng! Nhö Phaät ñaõ noùi ba phaùp hoøa hôïp ñöôïc thoï thai. Nay seõ noùi, caùc oâng phaûi nhaát taâm nghe kyõ. Phaät seõ vì caùc oâng maø noùi phaùp moân thoï thai.

Naøy caùc oâng! Phaät noùi meï, ñoù laø quaù khöù taùc nghieäp aáy laøm duyeân. Phaät noùi cha, ñoù laø quaù khöù taùc nghieäp aáy laøm nhaân. Phaät noùi Caøn-thaùt-baø, ñoù laø nghieäp chieâu vôøi thöùc. Phaàn noùi Ca-la-laõ, ñoù laø nghieäp an trí. Phaät noùi buïng meï, ñoù laø choã nôi maø nghieäp an trí thöùc. Thöùc ôû nôi buïng roài thì sinh maïng ñöôïc taêng tröôûng daàn daàn.

Naøy caùc oâng! Ví nhö coû thuoác röøng raäm nöông ñaïi ñòa maø caây coû ñöôïc taêng tröôûng daàn daàn. Cuõng vaäy, thöùc aáy vaøo buïng meï roài taêng tröôûng lôùn leân. Trong buïng meï aáy, haøi nhi tröôûng thaønh môùi ñöôïc saûn sinh, sinh roài laàn taêng, ñaõ ñöôïc tröôûng thaønh haønh taùnh thuôû ñôøi tröôùc theo choã ñaõ cheát maø ñeán, choã sôû haønh quaù khöù kia, quen taäp phaùt khôûi hieän taïi ñaây. Caùi aáy phaûi laø trí môùi bieát, khoâng phaûi ngu roõ ñöôïc. Keát baïn cuøng ôû thöôøng quan saùt luoân môùi bieát taùnh aáy.

Caùc oâng haõy laéng nghe! Ngöôøi aáy neáu töø ñòa nguïc cheát roài ñeán sinh trong loaøi ngöôøi ñaây seõ coù töôùng naøy maø ngöôøi trí phaûi bieát tieáng hoï reù leân oà eà nhö tieáng con la, tieáng gaáp ruùt, tieáng kinh sôï, tieáng to tieáng nhoû, loøng thöôøng sôï seät, luoân luoân run raåy noåi oác döïng loâng, trong chieâm bao phaàn nhieàu thaáy löûa chaùy lôùn, hoaëc thaáy chaïy treân nuùi, hoaëc thaáy khoái löûa, hoaëc thaáy noài chaûo nöôùc soâi traøo, hoaëc thaáy coù ngöôøi caàm gaäy goäc maø chaïy, hoaëc thaáy thaân mình bò maâu xoùc ñaâm, hoaëc thaáy La-saùt nöõ, hoaëc thaáy baày choù döõ, hoaëc thaáy baày voi döõ röôït, hoaëc thaáy mình chaïy boán phöông maø khoâng coù choã nöông veà, loøng hoï ít tin, khoâng coù thaân höõu.

Naøy caùc oâng! Voâ löôïng töôùng caûnh nhö vaäy nay Phaät noùi löôïc baáy nhieâu, ñaây goïi laø töø ñòa nguïc cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi, chaúng phaûi ngu löôøng ñöôïc maø chæ coù trí môùi bieát.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi aáy neáu töø suùc sinh cheát roài ñeán sinh trong loaøi ngöôøi seõ coù

nhöõng töôùng daïng naøy maø ngöôøi trí phaûi bieát. Hoï aùm ñoän ít trí, löôøi bieáng aên nhieàu, thích aên buøn ñaát. Taùnh hoï khieáp nhöôïc, noùi naêng chaúng raønh. Hoï thích laøm baïn vôùi keû ngu, öa choã toái taêm, meán thích nöôùc ñuïc, öa nhai coû caây, öa laáy ngoùn chaân ñaøo khoeùt ñaát caùt, öa ñoäng ñaàu xua ñuoåi ruoài laèn, thöôøng caát cao ñaàu ngaùp nhai khoâng, thöôøng öa co chaân tuøy nghi naèm treân ñaát chaúng traùnh oâ ueá, öa ngöûi khoâng, öa traàn truoàng, öa doái traù, noùi khaùc laøm khaùc, öa noùi theâm bôùt. Hoï thöôøng chieâm bao thaáy laáy buøn treùt leân mình, hoaëc moäng thaáy mình ôû ñoàng ruoäng aên coû, hoaëc moäng thaáy mình bò raén quaán, hoaëc moäng thaáy mình vaøo trong hang nuùi röøng raäm. Coù voâ löôïng töôùng caûnh nhö vaäy nay Phaät noùi löôïc caùc töôùng aáy, ñaây goïi laø töø suùc sinh cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi. Trí môùi bieát, chaúng phaûi ngu löôøng ñöôïc.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi aáy neáu töø ngaï quyû cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi thì seõ coù caùc töôùng sau ñaây maø ngöôøi trí phaûi bieát. Toùc hoï vaøng, giaän trôïn maét nhìn, thöôøng öa nhòn ñoùi nhòn khaùt, tham lam boûn seûn ghen gheùt, öa tham aên tham uoáng, öa noùi leùn ngöôøi, thaân nhieàu loâng, troøng maét saùng ñoû, nhieàu nghó töôûng caùc thöùc aên, öa muoán tích tuï khoâng muoán chia cho, chaúng thích thaáy ngöôøi laønh toát, thaáy taøi vaät lieàn sinh loøng troäm caép cho ñeán ñöôïc chuùt ít cuõng lieàn möøng vui, thöôøng caàu taøi lôïi, öa aên ñoà baån, thaáy ngöôøi coù cuûa caûi lieàn ganh gheùt, laïi vôùi taøi saûn cuûa ngöôøi töôûng laø cuûa mình, thaáy ngöôøi thoï duøng thì tieác laãn, nghe noùi aên ngon thì loøng chaúng öa, cho ñeán nôi xoùm nôi ñöôøng thaáy traùi caây ruïng hay luùa ñaäu lieàn sinh loøng tham löôïm haùi. Coù voâ löôïng töôùng caûnh nhö vaäy nay Phaät chæ noùi löôïc caùc töôùng aáy, ñaây goïi laø töø ngaï quyû cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi, chaúng phaûi ngu löôøng ñöôïc, chæ trí môùi bieát.

Naøy caùc oâng! Neáu ngöôøi aáy töø A-tu-la cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi seõ coù nhöõng töôùng sau ñaây maø ngöôøi trí phaûi bieát. Hoï cao ngaïo ngaõ maïn, öa giaän döõ ñaáu tranh, oaùn haän chaúng queân, khôûi taêng thöôïng maïng, thaân hoï to maïnh, maét traéng nhö maét choù, raêng daøi loä ra ngoaøi, duõng kieän nhieàu söùc löïc öa chieán traän, cuõng öa noùi ñaâm thoïc phaù hoaïi keû khaùc, loøng hoï cao ngaïo khinh mieät saùch luaän cuûa ngöôøi, ngöôøi khaùc duø bieát maø hoï kheùo duøng lôøi leõ kín saâu, hoï cuõng coù trí löïc vaø phieàn naõo löïc, thích töï döôõng thaân theå. Coù voâ löôïng töôùng caûnh nhö vaäy nay Phaät noùi löôïc nhöõng töôùng aáy, ñaây goïi laø töø A-tu-la cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi, chaúng phaûi ngu löôøng ñöôïc, chæ trí môùi bieát.

Naøy caùc oâng! Neáu töø loaøi ngöôøi cheát roài sinh trôû laïi trong loaøi ngöôøi thì coù nhöõng töôùng nhö sau maø ngöôøi trí phaûi bieát. Ngöôøi aáy hieàn tröïc öa gaàn ngöôøi laønh, cheâ traùnh keû aùc, meán tieác dang voïng nhaø mình, ñoác haäu thuû tín, öa thích tieáng taêm vaø lôøi khen taëng, meán öa ngheà kheùo, kính troïng trí tueä, coù taâm hoå theïn, taâm taùnh nhu nhuyeãn, bieát aân döôõng nôi caùc baïn laønh, loøng thuaän khoâng traùi, öa xaû thí, bieát ngöôøi hay dôû, gioûi quan saùt ngöôøi coù ích hay voâ ích, gioûi ñoái ñaùp laõnh hoäi ngoân nghóa aáy, gioûi hoøa hôïp cuõng gioûi traùi lìa, gioûi laøm söù giaû tuyeân truyeàn ngoân ngöõ, nôi caùc thöù ngoân ngöõ gioûi thoâng ñaït ghi nhôù chaúng queân, cuõng bieát ñöôïc thò xöù phi xöù. Coù voâ löôïng töôùng nhö vaäy nay Phaät noùi löôïc caùc töôùng aáy, ñaây goïi laø ngöôøi töø loaøi ngöôøi cheát trôû laïi sinh trong loaøi ngöôøi, chaúng phaûi ngu löôøng ñöôïc, chæ trí môùi bieát.

Naøy caùc oâng! Neáu ngöôøi aáy töø thaân trôøi cheát roài sinh trong loaøi ngöôøi seõ coù caùc töôùng sau ñaây maø ngöôøi trí phaûi bieát. Ngöôøi aáy ñoan chaùnh thích thanh tònh, öa mang voøng hoa vaø öôùp höông thoa höông nôi thaân, thích taém goäi, thoï naêm duïc thì choïn thöù ñeïp toát maø chaúng öa thöù xaáu, öa aâm thanh vaø ca vuõ, thuaàn giao höõu vôùi caùc thöôïng nhaân, chaúng keát baïn vôùi haï nhaân, öa laàu caùc nhaø cao phoøng roäng, loøng töø hoøa mæm cöôøi khoâng giaän, lôøi noùi dòu daøng ñeïp hay khieán ngöôøi nghe ñeïp daï vui loøng, thích chuoãi ngoïc vaø y

phuïc trang söùc, thöôøng öa ñi ra vaøo, böôùc ñi thong dong nhaøn nhaõ, laøm vieäc chuyeân caàn chaúng bieáng löôøi. Coù voâ löôïng töôùng nhö vaäy, nay Phaät noùi löôïc caùc töôùng aáy, ñaây goïi laø ngöôøi töø thaân trôøi cheát roài sinh trong loaøi ngöôøi, chaúng phaûi ngu löôøng ñöôïc chæ trí môùi bieát.

Naøy caùc oâng! Neáu thieän nam, thieän nöõ muoán thoaùt khoûi caùc töôùng aáy thì phaûi gaàn guõi Thieän tri thöùc, thuaän theo yù vaø laøm theo choã laøm cuûa Thieän tri thöùc. Thieän tri thöùc aáy seõ thuyeát phaùp ñeå hoï ñöôïc sieâu ñoä.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø ñòa nguïc cheát sinh trong loaøi ngöôøi aáy, ñôøi ôû tröôùc ñòa nguïc luùc hoï laøm thaân ngöôøi taïo nhöõng toäi aùc. Vì hoï giaän töùc neân gieát haïi, do nghieäp gieát haïi aáy daét hoï ñoïa ñòa nguïc thoï nhieàu thöù khoå, sau ñoù sinh trong loaøi ngöôøi vaãn coøn taäp khí. Ngöôøi aáy ñaõ bieát töôùng daïng nhö vaäy roài caàn phaûi töï bieát laø mình töø ñòa nguïc ñeán sinh trong loaøi ngöôøi. Vì lìa boû nhaân duyeân ñòa nguïc, ngöôøi aáy phaûi tìm Thieän tri thöùc. Gaëp ñöôïc Thieän tri thuùc roài cung kính thöøa söï. Thieän tri thöùc aáy vì tröø nghieäp saân haïi maø daïy noùi Töø bi vaø trôï ñaïo töông öng Töø bi. Do caùc phaùp haønh aáy tröø ñöôïc taäp khí taøn thöøa nhaân duyeân ñòa nguïc cuûa ngöôøi aáy. Thieän tri thöùc aáy hoaëc vì hoï noùi Thi-la ba-la-maät-ña töông öng Töø bi ñeå tröø toäi aùc saân haïi cho ngöôøi aáy. Luùc ngöôøi aáy tu Töø bi, saùu phaùp Ba- la-maät-ña seõ ñaày ñuû theâm lôùn phöôùc ñöùc.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø suùc sinh, cheát sinh trong loaøi ngöôøi, ñôøi tröôùc laøm suùc sinh luùc laøm thaân ngöôøi, hoï thöïc haønh quen taäp phaùp ngu si. Do quen taäp ngu si beøn laøm aùc nghieäp, do aùc nghieäp aáy sinh trong loaøi suùc sinh. Hoï luùc xöa thoï thaân suùc sinh aên ôû chung vôùi nhau laâu ngaøy coù nhöõng haønh ñoäng cuûa suùc sinh, neân nay laøm thaân ngöôøi vaãn coøn nhöõng töôùng theo taäp khí suùc sinh. Ngöôøi aáy khi ñaõ ñöôïc ngöôøi thaân, nghe ñöôïc phaùp nhö vaäy, thaáy vieäc laøm cuûa baûn thaân phaûi töï bieát: Ta töø suùc sinh cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi ñaây. Vì boû rôøi nhaân duyeân suùc sinh, hoï phaûi tìm Thieän tri thöùc. Vì tröø taäp khí ngu si, Thieän tri thöùc daïy hoï möôøi hai Nhaân duyeân. Do phaùp nhaân duyeân aáy maø tröø ñöôïc ngu si. Thieän tri thöùc aáy hoaëc vì hoï maø daïy Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì ñöôïc nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña neân ngöôøi aáy theå taùnh ngu si töï lìa döùt, beøn sinh trí tueä.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø ngaï quyû cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi, ñôøi tröôùc laøm ngaï quyû, luùc laøm thaân ngöôøi, hoï thöïc haønh tích chöùa phaùp xan tham. Keû aáy do tu haønh phaùp xan tham, kieân trì khoâng boû, neân theo nghieäp löïc aáy sinh trong loaøi ngaï quyû, cuøng chung ôû laâu vôùi caùc ngaï quyû, haønh ñoäng theo nghi thöùc ngaï quyû. Ngöôøi aáy töø ngaï quyû maïng chung, khi ñaõ ñöôïc thaân ngöôøi vaãn coù nhöõng haønh ñoäng theo taäp khí ngaï quyû. Khi nghe ñöôïc phaùp naøy, thaáy roõ haønh ñoäng baûn thaân, hoï caàn phaûi töï bieát: Ta voán laø ngaï quyû cheát roài ñeán sinh trong loaøi ngöôøi naøy. Vì muoán boû rôøi haønh nghieäp ngaï quyû, ngöôøi aáy phaûi tìm Thieän tri thöùc. Vì tröø nghieäp xan tham cuûa ngöôøi aáy neân Thieän tri thöùc daïy hoï phaùp boá thí. Nhôø phaùp boá thí khieán nghieäp xan tham ñöôïc tröø. Hoaëc Thieän tri thöùc daïy hoï phaùp trôï Boà-ñeà töông öùng vôùi boá thí, hoaëc daïy hoï Ðaøn-na ba-la-maät-ña. Ngöôøi aáy tu Ðaøn-na ba-la-maät-ña neân ñöôïc ñuû saùu phaùp Ba-la-maät-ña. Thieän tri thöùc hoaëc daïy hoï taát caû phaùp ñeàu bình ñaúng. Ngöôøi aáy tu phaùp bình ñaúng neân ñöôïc ñuû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña neân coù taâm höôùng ñeán Nhaát thieát trí.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø A-tu-la cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi, ñôøi tröôùc laø A-tu-la,

luùc laøm thaân ngöôøi, hoï laøm nhieàu caên laønh maø kieâu maïn. Ngöôøi aáy do kieâu maïn maø taïo caùc nghieäp, do söùc nghieäp kieâu maïn tích taäp maø sinh trong A-tu-la cuøng chung ôû laâu vôùi chuùng A-tu-la, laøm nhöõng nghieäp A-tu-la. Töø A-tu-la cheát hoï sinh trong loaøi ngöôøi nhöng taäp khí nghieäp A-tu-la vaãn coøn. Ngöôøi aáy nghe phaùp nhö vaäy, quan saùt haønh ñoäng cuûa

mình phaûi töï bieát raèng ta voán töø A-tu-la cheát roài sinh trong loaøi ngöôøi. Vì muoán boû rôøi haønh nghieäp A-tu-la neân ngöôøi aáy phaûi tìm Thieän tri thöùc. Vì tröø nghieäp kieâu maïn cho ngöôøi aáy, Thieän tri thöùc daïy hoï Thaùnh truï xöù, do phaùp moân naøy khieán hoï tröø ñöôïc nghieäp kieâu maïn. Hoaëc daïy hoï phaùp moân Khoâng, do ñoù khieán hoï döùt tröø nghieäp kieâu maïn toâi ta maø ñöôïc trí voâ ngaõ. Hoaëc daïy hoï nhaân duyeân hoøa hôïp maø coù caùc phaùp, do hoøa hôïp maø coù taïo taùc. Neáu khoâng hoøa hôïp thì khoâng sôû taùc. Quan saùt nhö vaäy thì kieâu maïn vaø nghieäp ñeàu tieâu tröø. Hoaëc daïy caùc phaùp nhaát töôùng, tu theo ñaây thì ñöôïc ñuû Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña mau chöùng Nhaát thieát trí troïn chaúng thoaùi chuyeån.

Naøy caùc oâng! Keû töø nôi thaân ngöôøi cheát roài laïi sinh trong loaøi ngöôøi, luùc ñôøi tröôùc laøm thaân ngöôøi, hoï tu haønh tích taäp möôøi nghieäp ñaïo laønh, do nghieäp löïc luoân luoân tu haønh tích taäp nghieäp ñaïo laønh aáy maø laïi sinh trong loaøi ngöôøi ñaây. Ngöôøi aáy xöa kia luùc laøm thaân ngöôøi, ôû chung vôùi con ngöôøi raát laâu, haønh theo nghi thöùc cuûa loaøi ngöôøi, nay trôû laïi laøm thaân ngöôøi do nghieäp tích taäp neân nghe phaùp nhö vaäy phaûi töï bieát raèng ta voán töø thaân ngöôøi cheát roài laïi sinh trong loaøi ngöôøi naøy. Vì muoán vöôït boû taäp khí nghieäp ngöôøi, hoï phaûi tìm thieän tri thöùc. Vì tröø taäp khí aáy Thieän tri thöùc daïy hoï voâ thöôøng töôûng ñeå tröø taäp khí. Hoaëc daïy hoï sinh töø loãi khoå, Nieát-baøn raát vui. Nghe phaùp ñoù roài, ngöôøi aáy ñöôïc nhaøm sinh töû loãi khoå maø öa thích Nieát-baøn vui. Hoaëc daïy hoï saùu phaùp Ba-la-maät- ña, do ñoù hoaëc hoï coù theå phaùt taâm Voâ thöôïng Boà-ñeà. Hoaëc daïy hoï phöông tieän kheùo leùo, do ñoù hoï coù theå kieân trì saùu phaùp Ba-la-maät-ña mau chöùng Nhaát thieát trí, troïn chaúng thoaùi chuyeån.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø thaân trôøi cheát roài ñeán sinh trong loaøi ngöôøi, ñôøi tröôùc laøm

thaân trôøi, luùc laøm thaân ngöôøi tu phaïm haïnh boá thí, trì giôùi ñeàu mong phöôùc baùu töông lai. Tu haønh tích taäp thieän nghieäp nhö vaäy daøi laâu xong, do nghieäp löïc aáy sinh thaân trôøi, cuøng chö Thieân chung ôû laâu, quen nghi thöùc chö Thieân, töø thaân trôøi cheát, taäp khí phaùp haønh chö Thieân vaãn coøn. Khi ñöôïc thaân ngöôøi roài, nghe phaùp nhö vaäy, quan saùt haønh ñoäng cuûa mình ngöôøi aáy phaûi töï bieát raèng ta khi xöa chaéc haún töø thaân trôøi cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi. Vì muoán vöôït boû taäp khí chö Thieân, ngöôøi aáy phaûi tìm Thieän tri thöùc. Thieän tri thöùc aáy daïy hoï tu trì phaïm haïnh chaúng caàu baùo töông lai, daïy cho hoï bieát caàu phöôùc baùu laø laàm loãi, daïy roõ tònh tu phaïm haïnh khoâng choã y tröôùc thì ñöôïc phöôùc voâ löôïng, daïy hoï tu boá thí chaúng caàu phöôùc baùu, noùi caàu baùo laø loãi laàm, daïy roõ boá thí khoâng choã y tröôùc thì ñöôïc phöôùc voâ löôïng, daïy hoï tu trì giôùi chaúng caàu phöôùc baùo töông lai, noùi caàu baùo laø loãi laàm, daïy roõ trì giôùi khoâng choã y tröôùc thì coâng ñöùc voâ löôïng. Hoaëc daïy hoï phöông tieän kheùo leùo, do ñoù ngöôøi aáy coù theå haønh saùu phaùp Ba-la-maät-ña. Thöïc haønh saùu phaùp Ba-la-maät-ña xong neân saùu phaùp Ba-la-maät-ña laàn laàn ñöôïc vieân maõn mau chöùng Nhaát thieát trí, troïn chaúng thoaùi chuyeån.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø ñòa nguïc cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi phaûi nöông töïa

Thieän tri thöùc ñeå ñöôïc nghe phaùp bình ñaúng cuûa chö Phaät ba ñôøi, ñöôïc nghe phaùp bình ñaúng roài phaûi phaùt caàn tinh taán nöông thaønh aáp, tuï laïc cuøng ñaïi chuùng chung ôû nôi ñuû caû boán boä chuùng cuøng nhau luaän löôïng Phaät phaùp hoïc vaán naïn ñaùp, phaùp ba ñôøi bình ñaúng ñöôïc hieän ra tröôùc, hieåu taát caû phaùp khoâng coù töï taùnh. Do tu trí hieåu naøy maø phieàn naõo laàn tröø.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø suùc sinh cheát sinh trong loaøi ngöôøi aáy phaûi nöông töïa Thieän tri thöùc, gaàn guõi ngöôøi ña vaên, do gaàn ngöôøi ña vaên maø tröø laàn ngu si. Ngöôøi aáy duø gaàn ngöôøi ña vaên vaø caùc kinh luaän maø quaùn töôûng chaúng phaûi coù. Ngöôøi aáy quaùn töôûng chaúng phaûi coù roài töï nhieân hieåu chöùng phaùp khoâng töï taùnh, do ñoù maø phaùp ba ñôøi bình

ñaúng töï nhieân hieän tieàn, mau choùng ñaït Nhaát thieát trí, troïn chaúng thoaùi chuyeån.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø ngaï quyû cheát sinh trong loaøi ngöôøi phaûi nöông töïa Thieän tri thöùc tu haønh boá thí ñeå tröø xan tham vaø laøm caùc coâng ñöùc. Do vì tu xaû thí neân taâm hoï chaúng tích tuï, do ñoù phaùp ba ñôøi bình ñaúng töï nhieân hieän tieàn, hieåu ñöôïc nhaát töôùng, töùc laø voâ töôùng. Ngöôøi aáy do tu trí hieåu voâ töôùng naøy neân mau chöùng Nhaát thieát trí, troïn chaúng thoaùi chuyeån.

Naøy caùc oâng! Ngöôøi töø A-tu-la cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi phaûi nöông töïa Thieän tri thöùc ñeå cuøng chieán ñaáu vôùi phieàn naõo ma. Theá naøo laø phieàn naõo ma? Ðoù laø kieâu maïn. Baáy giôø ngöôøi aáy neân quaùn saùt gì laø maïn, ai maïn, ai bò khinh maïn, ai do maïn naøy maø khôûi phieàn naõo söû, ai boû maïn aáy. Khi ngöôøi aáy suy tìm nhö vaäy khoâng coù maïn ñeå ñöôïc, cuõng chaúng thaáy coù ai nhieáp thoï maïn aáy. Ngöôøi aáy do quaùn saùt nghóa nhö vaäy neân khoâng coù maïn ñeå ñöôïc, khoâng coù ngöôøi maïn, caûnh giôùi töông öng vôùi maïn cuõng chaúng coù ñöôïc, cuõng chaúng thaáy coù ai boû kieâu maïn. Quan saùt nhö vaäy roài thì khoâng moät phaùp coù theå ñöôïc. Ngöôøi aáy laïi quan saùt nhö vaày: “Do aùc nhieáp thoï töï phænh thaân mình cuõng phænh thaân ngöôøi.” Luùc quan saùt nhö vaäy coù theå thaáy caùc phaùp khoâng coù töï taùnh. Do thaáy caùc phaùp ñeàu khoâng coù töï taùnh neân thaáy phaùp chaúng phaûi coù, do chaúng phaûi coù neân bieát chaúng thaønh töïu, do chaúng thaønh töïu neân bieát laø chaúng sinh, vì chaúng sinh neân bieát laø chaúng dieät, ñaõ chaúng sinh dieät thì noù laø chaúng theå neâu baøy. Neáu hieåu ñöôïc chaúng theå neâu baøy thì noù chaúng phaûi quaù khöù, chaúng phaûi hieän taïi, chaúng phaûi vò lai, ba ñôøi chaúng theå naém baét ñöôïc. Caùc phaùp ñaõ laø ba ñôøi chaúng theå naém baét ñöôïc thì neân bieát chöa heà coù ñöôïc, coù maát, ñaây laø taát caû phaùp bình ñaúng. Do taát caû phaùp bình ñaúng neân bieát taát caû phaùp laø chaân nhö khoâng ñoåi, khoâng khaùc, Nhö Lai cuõng laø chaân nhö khoâng ñoåi, khoâng khaùc, vì taát caû phaùp töùc laø chaân nhö. Do ñoù neân quan saùt kieâu maïn ñöôïc bieát ngöôøi aáy töø thaân ngöôøi ñôøi tröôùc cheát roài laïi sinh trong loaøi ngöôøi, vì hoï coù söùc taäp khí kieâu maïn. Cho ñeán töø ñòa nguïc cheát ñeán sinh trong loaøi ngöôøi, do coù taäp khí kieâu maïn neân bieát ñöôïc töôùng aáy. Neáu khoâng taäp khí kieâu maïn thì chaúng theå noùi ñöôïc laø ngöôøi aáy töø thaân ngöôøi ñeán hay cho ñeán töø trong ñòa nguïc ñeán.

Naøy caùc oâng! Ðaây goïi laø trí tueä lìa rôøi kieâu maïn. Töôùng aáy phaûi do ñuû phöông tieän

kheùo leùo môùi coù theå bieát ñöôïc. Laïi do Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña gia trì neân ngöôøi aáy môùi bieát ñöôïc.

Luùc aáy taùm ngaøn ngöôøi ngoaïi ñaïo ñöôïc nghe Ðöùc Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Voâ sinh phaùp nhaãn. Chuùng aáy ñöôïc Voâ sinh phaùp nhaãn roài lieàn ñöùng daäy ñaûnh leã chaân Phaät. Hoï ñaûnh leã chaân Phaät roài ñöùng qua moät phía, khaùc mieäng ñoàng lôøi noùi keä taùn thaùn Ðöùc Phaät:

*Ñaïo sö kieán laäp söùc trí tueä*

*Bieát caùc ñaïo thuù chaúng do ngöôøi Bieát caùc chuùng sinh ñi caùc thuù Nhö thaáy traùi caây caàm trong tay. Do caùc kieán thuû tröôïc theá gian Ví nhö maây muø chöôùng hö khoâng*

*Do ñoù baày ngu thöôøng löu chuyeån Nhö boïn ngöôøi muø laïc ñöôøng chính. Theá gian laø thöôøng, laø voâ thöôøng*

*Laïi noùi cuõng thöôøng cuõng voâ thöôøng. Laïi noùi phi thöôøng phi voâ thöôøng*

*Hoï nhö voi ñui ñi vaøo thaønh Noùi ñôøi höõu bieân, hay voâ bieân*

*Noùi cuõng höõu bieân cuõng voâ bieân. Noùi phi höõu bieân phi voâ bieân*

*Do ñaây löu chuyeån nhö chim loàng Laïi noùi töùc thaân laø thaàn ngaõ Hoaëc noùi ly thaân coù thaàn ngaõ*

*Bò voïng töôûng phaân bieät troùi buoäc Nhö chim sa löôùi loøng sinh khoå.*

*Laïi noùi trôøi Töï taïi hoùa ra*

*Laïi noùi sinh chaúng phaûi do nhaân Chuùng sinh bò kieán chaáp che laáp Ví nhö maây muø che khuaát traêng. Nhö tröùng trong loàng nôû ra chim Theo caùc loã troáng thöôøng muoán ra Chuùng sinh bò kieán chaáp laøm ngu*

*Hoï chöùng giaûi thoaùt nhö chim loàng. Laïi leã Phaïm vöông vaø Thieân chuùa Laïi leã ñoàng haøi vaø phuï nhaân*

*Laïi leã phöông haûi Tyø-sa-moân Nhö giaëc bò baét caàu thaàn linh. Döôøng nhö keû ngheøo gaëp chuû nôï Caàu laäp baûo chöùng cuøng chuû nôï Nhö vaäy ngöôøi ñôøi chaáp kieán thuû Ngu si caàu trôøi mong duïc laïc.*

*Phaät thaáy chuùng sinh y chaân thaät Nhö thaáy naêm ngoùn treân baøn tay ÔÛ trong caùc thuù chòu traêm khoå Nhö boïn giaëc cöôùp vaøo lao nguïc. Vôùi hoï Theá Toân loøng thöông xoùt Tu caùc ñaïo haïnh bieát caùc thuù Theá Toân ñaõ daïy phaùp xuaát nguïc Nhö vua sinh trai phoùng ñaïi xaù. Thöông ñôøi chaúng keå voâ soá kieáp Tu caùc khoå haïnh ñöôïc Boà-ñeà Kieán thuû phaù hoaïi boïn ngu si Phaät daïy cho hoï ñöôïc giaûi thoaùt.*

*Do ñaây Thieän Theä, Thieân Nhaân Sö ÔÛ trong caùc phaùp ñöôïc töï taïi Chuùng con kieán chaáp neân laïc ñöôøng Nôi kieán chaáp Phaät cöùu chuùng con. Do ñoù Theá Toân coù ñaïi löïc*

*Coù ñuû voâ uùy khoâng oaùn ñoái Giöõa chuùng ñaïi hoáng nhö sö töû*

*Chuùng con cuõng nguyeän ñöôïc phaùp aáy*

*Vì noù hay ñoäng coõi ñaïi thieân*

*Cuøng duøng phaùp aáy chieáu khaép choán Duøng noù thoï kyù caùc chuùng sinh Cuõng nguyeän chuùng con gaëp gôõ hoï.*

Baáy giôø, Ðöùc Theá Toân bieát chö ngoaïi ñaïo ñaõ tín saâu neân hieän töôùng mæm cöôøi phoùng aùnh saùng.

Tueä maïng Maõ Thaéng noùi keä baïch hoûi Ðöùc Phaät: *Phaät thöông theá gian hieän mæm cöôøi Vì thaáy caùc chuùng ngoaïi ñaïo aáy Ngöôõng mong Nhö Lai noùi côù cöôøi Phaät hieän mæm cöôøi coù nghóa chi?*

*Ñaáng kheùo hieåu nhaân chaúng khoâng nhaân Maø hieän mæm cöôøi phoùng aùnh saùng*

*Laønh thay! Ñaáng hieän saùng mæm cöôøi Ñaïi chuùng chieâm ngöôõng mong Phaät noùi. Ñaïi chuùng taïi hoäi ñeàu hoaøi nghi*

*Vì thaáy Phaät hieän aùnh saùng cöôøi Taát caû ñeàu nhö nhìn traêng troøn Nhìn Phaät chôø noùi côù cöôøi mæm. Ai taïi hoâm nay daâng cuùng döôøng? Ai ngaøy nay laøm vui Töø Phuï?*

*Nay ai coù ñöôïc Phaät coâng ñöùc? Laønh thay! Ñaïi Trí xin dieãn noùi. Ñaïi chuùng nghe roài chaéc möøng vui Ñeàu do ngoaïi ñaïo ñöôïc thoï kyù*

*Ngöôõng mong Ñaïo Sö thöông noùi cho ÔÛ trong thöøa naøo hoï ñaéc ñaïo.*

*Laønh thay! Maâu-ni tröø chuùng nghi Do ñaây ñaïi chuùng ñöôïc möøng vui*

*Moät loøng höôùng Phaät khoâng thoaùi chuyeån.*

Ðöùc Theá Toân noùi keä ñaùp Tyø-kheo Maõ Thaéng: *Laønh thay! Maõ Thaéng kheùo bieát thôøi Hay hoûi Nhö Lai haøng ma oaùn Thöông xoùt theá gian noùi lôøi aáy*

*Hay hoûi Ñaïo Sö Voâ Thöôïng Só. Phaät seõ noùi söï hieän mæm cöôøi OÂng phaûi nhaát taâm nghe duyeân côù OÂng phaûi vui möøng nghe Phaät noùi Nay noùi nghóa côù Phaät mæm cöôøi.*

*Taùm ngaøn ngoaïi ñaïo ñeàu ñieàu phuïc Boû caùc aùc kieán, truï thieän kieán*

*Thaáy theá gian bò kieán thuû naõo Hoï khôûi Bi taâm caàu Boà-ñeà.*

*Taát caû kieán chaáp ñeàu ñöôïc boû Vì hoï ñaõ bieát chaùnh kieán vaäy.*

*Töø Phaät ñöôïc nghe kyù voâ ngaïi Hoï ñeàu öa caàu Nhaát thieát trí Choã Phaät quaù khöù ñöôïc kyù roài*

*Cuùng döôøng Ñaïi Bi Löôõng Tuùc Toân Ñaày ñuû choã hai öùc chö Phaät*

*Ñeå ñöôïc leân Voâ thöôïng Boà-ñeà. Choã Phaät tu trí cuõng chaúng thieáu Tu trì tònh giôùi, tu thieàn ñònh Tònh tu trí tueä, phaùt tinh taán*

*Nôi caùc quaàn sinh tu nhaãn nhuïc Thöôøng tu taäp saùu Ba-la-maät Löïa choïn trí tueä caàu Boà-ñeà.*

*Maõ Thaéng thænh hoûi Ñaáng haøng ma Phaùt taâm thích caàu Phaät Boà-ñeà Nhöõng khoå naõo aáy do ñaûng aùc Nöông töïa nôi choã coù kieán chaáp.*

*Chuùng aáy nay thaáy Thaéng Ñaïo Sö Boû caùc aùc kieán ñeàu khoâng thöøa Do ñöôïc thaät hieåu lôøi Phaät daïy*

*Tuøy thuaän Phaät phaùp khôûi thaâm tín. Hoï ôû nhieàu öùc Phaät vò lai*

*Ñeàu sieâng cuùng döôøng caàu Boà-ñeà ÔÛ ñôøi vò lai kieáp Tinh tuù*

*Ñeàu ñöôïc laøm Phaät ñoàng moät hieäu Hieäu Phoå Vaên Phaät danh tieáng lôùn. Phaät aáy ñaïi trí ñoä theá gian*

*Quoác ñoä Phaät aáy raát thanh tònh*

*Nhieàu thöù trang nghieâm khoâng ñaâu baèng. Coõi aáy chuùng sinh khoâng aùc kieán*

*Thuaàn caàu Boà-ñeà quaû Hieàn thaùnh. Coõi aáy chuùng sinh khoâng aùc thuù Thuôû aáy cuõng khoâng taát caû naïn.*

*Taát caû Phaät aáy thoï maïng laâu Ñoàng truï theá gian taùm vaïn tuoåi.*

*Chuùng sinh nghe ñöôïc danh Phaät aáy Ñeàu ñöôïc khoâng thoaùi thöôïng Boà-ñeà. Neáu nhöõng ngöôøi nöõ nghe hieäu Phaät Taát caû ñeàu ñöôïc thaân nam nhi.*

*Nhö vaäy Theá Toân, Ñaáng haøng ma Ñaõ thoï kyù cho chuùng ngoaïi ñaïo Taát caû trôøi, ngöôøi nghe thoï kyù Thaûy ñeàu möøng vui sinh kính tin.*

